

---

## **Vezeték nélküli távirányító készlet**

---

MODELLEK:

**BRC7EB518**

**BRC7EB519**

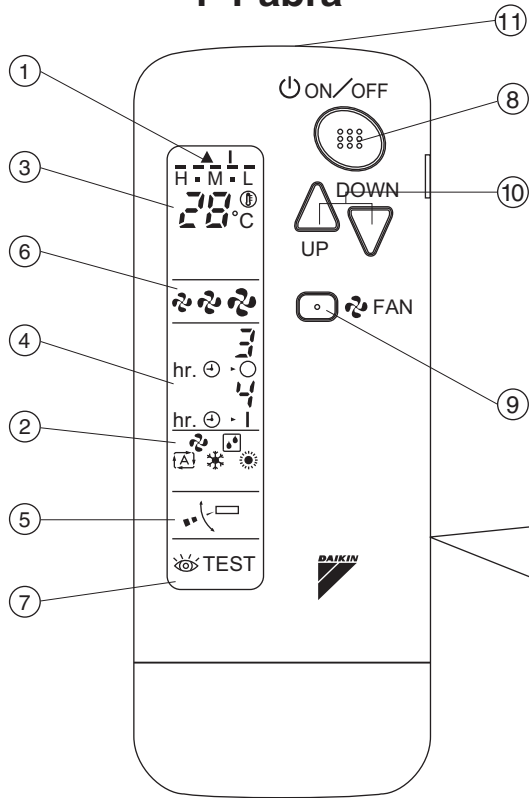
Köszönjük, hogy Daikin gyártmányú klímaberendezést választott!

Olvassa el figyelmesen ezt az üzemeltetési kézikönyvet, mielőtt a klímaberendezést használatba venné.

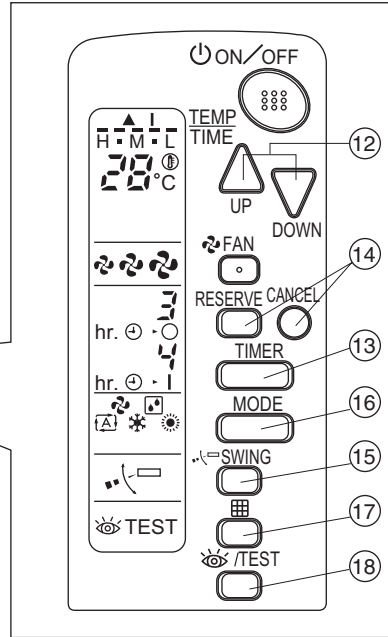
Leírja a berendezés rendeltetésszerű használatát, és segít az esetleg felmerülő problémák megoldásában.

Elolvásás után tegye olyan helyre, ahol később is megtalálja.

1-1 ábra

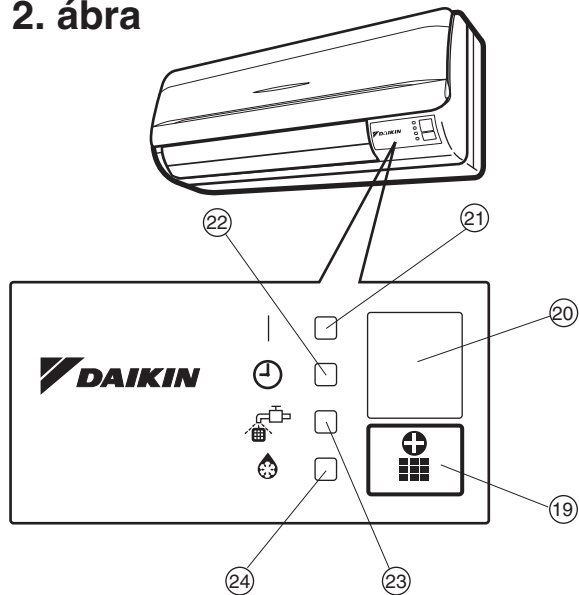


1-2 ábra



1

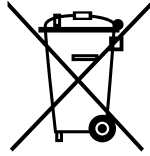
2. ábra



2

## **HASZNÁLAT ELŐTT**

E az üzemeltetési kézikönyv kizárólag a vezeték nélküli távvezérlő működtetését ismerteti. A biztonságos üzemeltetés és karbantartás érdekében olvassa el a beltéri és a kültéri egységhez mellékelt üzemeltetési kézikönyvet is.



### Hulladékelhelyezési követelmények

A távirányítóhoz mellékelt elemeken ez a szimbólum látható.

Azt jelzi, hogy az elemeket nem szabad a háztartási hulladék közé elhelyezni.

A szimbólum alatt esetleg feltüntetett vegyjel azt mutatja, hogy az elem egy meghatározott koncentráció felett tartalmaz nehézfémeket. A vegyjelek a következők lehetnek:

■ Pb: ólom (>0,004%)

A használt elemeket csak speciális berendezésekkel és üzemekben lehet újrahasznosításra alkalmassá tenni.

A használt elemek előírás szerinti elhelyezésével egyben megelőzheti a környezetre és emberi egészségre gyakorolt káros hatásokat.

# TARTALOMJEGYZÉK

ÁBRA.....	[1]
HASZNÁLAT ELŐTT.....	[2]

1. BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK .....	1
2. A KEZELŐPANEL ELEMEINEK NEVEI ÉS FUNKCIÓI .....	4
3. A VEZETÉK NÉLKÜLI TÁVIRÁNYÍTÓ KEZELÉSE .....	6
4. MŰKÖDÉSI TARTOMÁNY .....	7
5. A HASZNÁLAT MÓDJA.....	8
6. NEM JELZI A KLÍMABERENDEZÉS MEGHIBÁSODÁSÁT .....	15
7. HIBAKERESÉS .....	17


Az útmutató eredeti szövege az angol nyelvű szöveg. A többi nyelvű változat az útmutató eredeti szövegének a fordítása.


## 1. BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

Mielőtt a klímaberendezést használatba venné, olvassa el figyelmesen ezt az üzemeltetési kézikönyvet, mert így biztosítható, hogy maximálisan ki tudja használni a berendezés lehetőségeit, és elkerülje a szakszerűtlen kezelésből eredő üzemzavarokat.

A klímaberendezés kategóriája "nem általános célú berendezés".

**FIGYELMEZTETÉS és TUDNIVALÓK cím alatt figyelmeztető jellegű információk olvashatók. Mindkét rész fontos információkat tartalmaz a biztonságos használattal kapcsolatban. Ügyeljen a figyelmeztető jellegű előírások maradéktalan betartására.**

 **FIGYELMEZTETÉS** ... Ezeknek az utasításoknak a figyelmen kívül hagyása személyi sérülést okozhat, illetve az életet veszélyeztetheti.

 **TUDNIVALÓK** ..... Ezeknek az utasításoknak a figyelmen kívül hagyása anyagi károkat vagy – a körülményektől függően – akár súlyos személyi sérülést is okozhat.

Elovasás után tegye a kézikönyvet olyan helyre, ahol később is megtalálja, ha kell. Ha a berendezést új felhasználó fogja kezelni, át kell adni neki ezt a kézikönyvet.

## FIGYELMEZTETÉS

A klímaberendezésből kiáramló hideg vagy meleg levegő útjában való hosszabb idejű tartózkodás, illetve a túl hideg vagy meleg levegő útjában való tartózkodás káros hatással lehet fizikai állapotára vagy az egészségére.

Ha a klímaberendezéssel kapcsolatban valami szokatlant észlel (például égett szagot), akkor áramtalanítsa a berendezést, és hívja a szervizt.

Ha ilyen körülmények között tovább üzemeltetik a berendezést, akkor meghibásodhat, illetve áramütést vagy tüzet okozhat.

**Az üzembe helyezéssel kapcsolatban kérjen tanácsot a helyi márkaképviselettől.**

A házilagos kivitelezés szivárgást, áramütést vagy tüzet okozhat.

**A klímaberendezés vagy a távirányító módosításával, javításával és karbantartásával kapcsolatban kérjen tanácsot a helyi márkaképviselettől.**

A szakszerűtlen szerelés szivárgást, áramütést vagy tüzet okozhat.

**Ne dugjon semmilyen tárgyat (pl. botot) vagy az ujját a levegő be- vagy kimenetéhez.**

A klímaberendezés nagy sebességgel forgó ventilátorlapátjai sérülést okozhatnak.

**Hűtőközeg-szivárgás esetén nem szabad nyílt lángot használni.**

Ha a klímaberendezés nem működik megfelelően (vagyis nem elég hideg vagy meleg a kiáramló levegő), akkor előfordulhat, hogy a hűtőközeg szivárog, ezért értesítse a szervizt. Ezzel kapcsolatban a forgalmazótól kérjen segítséget.

A klímaberendezésben használt hűtőközeg biztonságos, és általában nem szokott szivárgás fellépni. Ha azonban a szivárgó hűtőközeg nyílt lánggal vagy fűtőszállal érintkezik, akkor ártalmas

gázok keletkezhetnek. Kapcsolja ki a klímaberendezést, és kérjen tanácsot a forgalmazótól. A klímaberendezést csak akkor szabad visszakapcsolni, ha egy szakképzett szerelő elhárította a hűtőközeg-szivárgást.

**Kérjen tanácsot a helyi márkaképviselettől, hogy mit kell tenni hűtőközeg-szivárgás esetén.**

Ha a klímaberendezést kis helyiségbe szerelik be, gondoskodni kell arról, hogy egy esetleges szivárgás esetén a kiömlött hűtőközeg mennyisége ne léphesse túl a megengedett koncentrációt. Ellenkező esetben a fellépő oxigénhiány balesetet okozhat.

**A tartozékok felszerelését bízza szakemberre, és csak olyan tartozékokat használjon, melyeket a gyártó engedélyezett.**

A házilagos üzembe helyezésből eredő hibák vízszivárgást, áramütést vagy tüzet okozhatnak.

**A klímaberendezés áthelyezésével és felújításával kapcsolatban kérjen tanácsot a helyi márkaképviselettől.**

A szakszerűtlen üzembe helyezés szivárgást, áramütést vagy tüzet okozhat.

**Ügyeljen arra, hogy előírt áramerősségű biztosítékokat használjon!**

Csak előírt típusú biztosítékokat használjon, és ne használjon biztosíték helyett réz- vagy egyéb huzalt, mert az áramütést, tüzet vagy sérülést okozhat, illetve károsíthatja a berendezést.

**Be kell szerelni egy földzárlet-megszakítót.**

Ha nincs földzárlet-megszakító, akkor áramütés vagy tűz keletkezhet.

**A berendezést le kell földelni.**

Ne földelje a berendezést gázcsövekhez, vízcsövekhez, villámhárítóhoz, és ne kösse telefonföldelésre. A szakszerűtlen földelés áramütést vagy tüzet okozhat.

A villámlásból vagy egyéb forrásból eredő túlfeszültség a klímaberendezést károsíthatja.

**Ha a berendezés valamilyen természeti katasztrófa, például árvíz vagy tájfun miatt víz alá merül, forduljon segítségért a márkaképviselethez.**

Ilyen esetben ne üzemeltesse a klímaberendezést, különben az meghibásodhat, áramütést vagy tüzet okozhat.

**A klímaberendezést a távirányítóval kapcsolja ki vagy be. Soha ne használja a hálózati megszakítót erre a célra.**

Ellenkező esetben tűz vagy vízszivárgás jelentkezhet. Ezen felül - ha az egység áramkimaradás esetén automatikus visszaállítási funkcióval rendelkezik - az áramellátás visszatérésekor a ventilátor forogni kezd és sérülést okozhat.

**Nem szabad a berendezést olyan környezetben használni, ahol a levegő olajos gőzökkel (például sütőolajjal vagy gépolajjal) telített.**

Az olajpárától törékennyé válhatnak a berendezés alkatrészei, továbbá áramütést vagy tüzet okozhat.

**Nem szabad a berendezést olyan környezetben használni, ahol a levegő sűrű olajfüsttel szennyezett (például konyhákban), illetve ott, ahol tűzveszélyes gázok, korrozív gázok vagy fémpor kerülhet a levegőbe.**

Ilyen környezetben tűz keletkezhet, vagy meghibásodhat a berendezés.

**Ne használjon tűzveszélyes anyagokat (pl. hajlakkot vagy rovarirtó sprayt) a berendezés közelében.**

**Ne használjon a berendezés tisztítására szerves oldószereket, például festékhígítót.**

Szerves oldószerek használatától törékennyé válhatnak a berendezés alkatrészei, továbbá áramütést vagy tüzet okozhat.

**A klímaberendezést csak külön áramkörrel szabad csatlakoztatni.**

Ha nem ilyen áramkörrel csatlakoztatják, akkor tűz keletkezhet, túlmelegedhet vagy meghibásodhat a berendezés.

**A klímaberendezés tisztításával kapcsolatban kérjen tanácsot a forgalmazótól.**

A szakszerűtlenül végzett tisztítás miatt eltörhetnek a műanyag alkatrészek, továbbá vízszivárgást és egyéb kárt, illetve áramütést okozhat.

## TUDNIVALÓK

**A klímaberendezést kizárólag rendeltetésszerű célra szabad használni.**

Ne használja a klímaberendezést precíziós műszerek, élelmiszerek, növények, állatok vagy művészeti alkotások környezetének hőszabályozására, mert azok teljesítménye, állapota/állaga megromolhat, és/vagy az élettartama csökkenhet.

**Ne vegye le a kültéri egység ventilátorvédőjét!**

A védőre azért van szükség, mert a nagy sebességgel forgó ventilátorlapátok sérülést okozhatnak.

**Ne tegyen közvetlenül a beltéri vagy a kültéri egység alá olyan tárgyat, amelynek árthat a nedvesség.**

Bizonyos körülmények között a berendezés hűtőközegcsöveire lecsapódott kondenzvíz, a levegőszűrő vagy a kondenzvíz-elvezetés eltömődése miatt víz csöpöghet a berendezésből, ami kárt tehet az alá tett tárgyban.

**Az oxigénhiány elkerülése érdekében gyakran szellőztesse a helyiséget, ha abban a klímaberendezés mellett nyílt lángú berendezést is használnak.**

**Időnként ellenőrizni kell az egység rögzítésének és szerelvényeinek épségét.**

A nem tökéletes műszaki állapotú berendezés leeshet és sérülést okozhat.

**A berendezés mellé ne tegyen és a környékén ne használjon gyúlékony hajtógázos palackot, mert ez tüzet okozhat.**

**Tisztítás előtt állítsa le a berendezést, kapcsolja ki a hálózati megszakítót, vagy húzza ki a tápkábelt.**

Ellenkező esetben áramütés vagy sérülés keletkezhet.

**Az áramütések elkerülése érdekében nem szabad nedves kézzel a berendezéshez nyúlni.**

**A berendezésből kiáramló levegő útjában ne legyen nyílt lánggal működő készülék, mert nem lesz tökéletes az égés benne.**

**Ne helyezzen másik fűtőberendezést közvetlenül a berendezés alá, mert a hője deformálhatja a klímaberendezést.**

**Ne engedje, hogy a gyermekek felmásszanak a kültéri egységre, és ne is tegyen rá semmilyen tárgyat.** Ha leesnek vagy felborulnak vele, az sérülést okozhat.

**Ne akadályozza semmi a levegő be- vagy kimeneténél az áramlást.**

A csökkent légáramlás teljesítmény-csökkenést vagy problémákat okozhat.

**Ügyeljen rá, hogy a klímaberendezésből kiáramló levegő útjában ne legyenek gyermekek, növények vagy állatok, mert annak káros hatásai lehetnek.**

**Ne mossa a klímaberendezést vagy a távirányítót vízzel, mert az áramütést vagy tüzet okozhat.**

**Ne tegyen semmilyen vizet tároló tárgyat (például virágvázát) a klímaberendezésre, mert az áramütést vagy tüzet okozhat.**

**Tilos a klímaberendezést olyan helyen üzembe helyezni, ahol tűzveszélyes gázok szivárgásának veszélye áll fenn.** Egy véletlen gázszivárgás esetén gyúlékony gázok halmozódnak fel a klímaberendezés környezetében, és tűz keletkezhet.

**A kilépő nyílás 1 méteres körzetébe ne tegyen tűzveszélyes tárolóedényeket (például hajtógázos palackokat).** A tárolóedények felrobbanhatnak, ha felhevíti őket a beltéri vagy kültéri egységből kiáramló levegő.

**Kiselejtezés előtt az elemeket ki kell venni a készülékből, és azokat az előírásoknak megfelelően kell hulladékba helyezni.**

**A kondenzvíz-elvezetést megfelelően kell kivitelezni, hogy az elfolyás akadálytalan legyen.**

Nem megfelelő elvezetés esetén a kondenzvíz nem folyik el. Ilyen esetben por és a szennyeződés gyűlhet fel a kondenzvíz-csőben, és vízszivárgást okozhat. Ilyen esetben állítsa le a klímaberendezést, és kérjen tanácsot a forgalmazótól.

**A berendezést felügyelet nélkül nem használhatják gyermekek, illetve a klímaberendezések kezeléshez nem értő személyek.**

Ez sérülést vagy áramütést okozhat.

**Ügyelni kell a gyermekekre, hogy ne játsszanak a berendezéssel vagy a távirányítóval.**

A gyermek által, rosszul kezelt berendezés sérülést vagy áramütést okozhat.

**Ne engedje, hogy gyermekek a felmásszanak a kültéri egységre, vagy annak közelében játsszanak.**

Ha óvatlanul a berendezéshez nyúlnak, az sérülést okozhat.

**A sérülések elkerülése érdekében ne érintse meg a berendezés levegő-bemenetét vagy alumíniumbordáit.**

**Ne legyen semmilyen tárgy a kültéri egység közvetlen közelében, és nem szabad megengedni, hogy falevelek vagy egyéb szemét gyűljön fel a berendezés környezetében.**

A falevelek melegágyai a rovaroknak, amelyek azután bejuthatnak a berendezésbe. Ha bejutnak a berendezésbe, akkor ezek az élőlények működészavarokat okozhatnak, sőt füstölést vagy tüzet is, ha eljutnak az elektromos alkatrészekig.

**Ha a berendezést hosszabb ideig nem használja, akkor áramtalanítani kell.**

Ellenkező esetben a berendezés a por lerakódása miatt felmelegedhet vagy kigyulladhat.

**A távirányító belsejéhez nem szabad nyúlni!**

Az elülső panelt ne vegye le! Bizonyos belső alkatrészek áramütést okozhatnak, és károsodhat a berendezés. A belső alkatrészek ellenőrzését és beállítását bízza a márkaképviseletre.

**Nem szabad a távirányítót olyan helyen hagyni, ahol nedvesség érheti.**

Ha víz kerül a távirányítóba, akkor elektromos zárlat keletkezhet, és károsodhatnak az elektronikai alkatrészek.

**Ha vezeték nélküli távirányítót használ, ne helyezzen erős fénysugarat kibocsátó lámpát vagy inverteres fénycsövet a fő egység vevőkészülékének közelébe. Működészavar léphet fel.**

**A levegőszűrő tisztításakor vagy ellenőrzésekor óvatosan kell eljárni.**

A magasban kell dolgozni, a lehető legnagyobb figyelemmel.

Ha a létra inog, akkor leeshet róla vagy feldőlhet vele, ami sérülést okozhat.

## 2. A KEZELŐPANEL ELEMINEK NEVEI ÉS FUNKCIÓI (lásd az 1-1, 1-2 és 2. ábrát az [1]. oldalon)

1	" ▲ " JELZÉS (JELÁTVITEL) Akkor látható, ha jelátvitel van folyamatban.
2	"  " "  " "  " "  " "  " <b>JELZÉS (ÜZEMMÓD)</b> Ez a jelzés az aktuális ÜZEMMÓDOT mutatja. A csak hűtő típus "  " (AUTOMATIKUS) és "  " (FŰTÉS) funkcióval nem rendelkezik.
3	"  " JELZÉS (BEÁLLÍTOTT HŐMÉRSÉKLET) Ez a jelzés a beállított hőmérsékletet mutatja.
4	"  " JELZÉS (BEPROGRAMOZOTT IDŐ) Ez a jelzés a BEPROGRAMOZOTT IDŐT mutatja, amikor a rendszer elindul vagy leáll.
5	"  " JELZÉS (LEVEGŐTERELŐ SZÁRNY) Lásd a 11. oldalon.



6	<b>"🌀" "🌀" "🌀" JELZÉS (VENTILÁTORSEBESSÉG)</b>
	A jelzés a ventilátor sebességét mutatja.
7	<b>"👁️" TEST " JELZÉS (VIZSGÁLAT/PRÓBAÜZEM)</b>
	A VIZSGÁLAT/PRÓBAÜZEM GOMB megnyomásakor a jelzés a rendszer aktuális módját mutatja. Normál használat során ne nyomja meg a gombot.
8	<b>BE/KI GOMB</b>
	A megnyomásával a rendszer elindul. Ismételt megnyomásakor a rendszer leáll.
9	<b>VENTILÁTORSEBESSÉG-VEZÉRLÉS GOMB</b>
	A gomb megnyomásával kiválasztható a lassú, közepes vagy gyors ventilátorsebesség.
10	<b>HŐMÉRSÉKLET-BEÁLLÍTÁS GOMB</b>
	Ez a gomb szolgál a HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSÁRA (Akkor is használható, ha le van csukva az előlap.)
11	<b>JELADÓ</b>
	Jeleket küld a beltéri egységnek.
12	<b>HŐMÉRSÉKLET-BEÁLLÍTÁS/PROGRAMOZÁS GOMB</b>
	Ez a gomb szolgál hőmérséklet-beállításra, illetve az INDULÁSI és/vagy LEÁLLÁSI idő beprogramozására. (Akkor is használható, ha fel van nyitva az előlap.)
13	<b>IDŐZÍTÉS MÓD IND./LEÁLL. GOMB</b>
	Lásd a 13. oldalon.
14	<b>IDŐZÍTÉS TÁROLÁS/TÖRLÉS GOMB</b>
	Lásd a 13. oldalon.
15	<b>LEVEGŐFÚVÁS-IRÁNY BEÁLLÍTÁS GOMB</b>
	Lásd a 11. oldalon.

16	<b>ÜZEMMÓDVÁLASZTÁS GOMB</b>
	Nyomja meg a gombot, ha ÜZEMMÓDOT akar választani. "☀️" (HÜTÉS), "🔥" (FŰTÉS), "🔄" (AUTOMATIKUS), "🌀" (VENTILÁTOR), "📅" (PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS).
17	<b>SZŰRŐJEL ALAPHELYZETBE GOMB</b>
	Lásd a beltéri egységhez mellékelt üzemeltetési kézikönyv KARBANTARTÁS fejezetét.
18	<b>VIZSGÁLAT/PRÓBAÜZEM GOMB</b>
	Ezt a gombot csak egy képesített szakember használhatja, karbantartási célokra. Normál használat során ne nyomja meg a gombot.
19	<b>VÉSZÜZEM KAPCSOLÓ</b>
	A kapcsolót abban az esetben lehet használni, ha a távirányító nem működik.
20	<b>VEVŐ</b>
	Veszi a távirányító jeleit.
21	<b>MŰKÖDÉSJELZŐ LÁMPA (PIROS)</b>
	A lámpa folyamatosan világít a klímaberendezés működése közben. Ha villog, az a berendezés valamilyen problémáját jelzi.
22	<b>IDŐZÍTÉS LÁMPA (Zöld)</b>
	A lámpa folyamatosan világít, ha be van állítva időzítés.
23	<b>"LEVEGŐSZŰRŐ TISZTÍTÁSA ESEDÉKES" LÁMPA (Piros)</b>
	Kigyullad, ha a levegőszűrők tisztítása esedékes.
24	<b>JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓD LÁMPA (Narancssárga)</b>
	Kigyullad, ha a berendezés jégmentesítés üzemmódba kapcsolt. (Csak hűtő egységek esetén ez a lámpa nem gyullad ki.)

## MEGJEGYZÉSEK

- A szemléltetés kedvéért az 1. ábra az összes jelzést egyszerre mutatja, ami persze nem fordul elő a gyakorlatban.
- Az 1-2 ábrán felnyitott előlappal látható a távirányító.
- Ha a LEVEGŐSZŰRŐ TISZTÍTÁSA ESEDÉKES LÁMPA kigyullad, tisztítsa meg a levegőszűrőt a beltéri egységhez adott kézikönyv szerint.  
A levegőszűrő megtisztítása és visszahelyezése után nyomja meg a SZŰRŐJELET ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÓ GOMBOT a távirányítón. A vevőn a LEVEGŐSZŰRŐ TISZTÍTÁSA ESEDÉKES LÁMPA kialszik.
- A bekapcsolás után a JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓD LÁMPA villog. Ez nem jelent hibás működést.
- Ne tegye a távirányítót közvetlen napfénynek kitett helyre! Az LCD kijelző elszíneződhet és elfordulhat, hogy nem jeleníti meg az információkat.

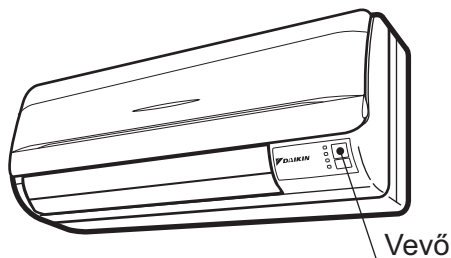
### [TUDNIVALÓK]

Biztonsági okokból tisztítás előtt ellenőrizze, hogy BE/KI GOMBOT biztosan KI állásba állította-e.

## 3. A VEZETÉK NÉLKÜLI TÁVIRÁNYÍTÓ KEZELÉSE

**A vezeték nélküli távirányító kezelésével kapcsolatos tudnivalók**  
Használatkor mutasson a távirányító jeladó oldalával a klímaberendezésen lévő vevő irányába.

A jelátvitel nem működik, ha valamilyen tárgy (például függöny) van a vevő és a távirányító között.



A vevő 2 rövid hangjelzése nyugtázza, hogy a jelátvitel megfelelően megtörtént.

**Az átviteli távolság körülbelül 7 m.**

**Vigyázzon, hogy ne essen le, és ne érje nedvesség.**

Ellenkező esetben megsérülhet.

**Ne nyomja meg a távirányító gombját kemény, hegyes tárggyal.**

A távirányító megsérülhet.

**A berendezés elhelyezése**

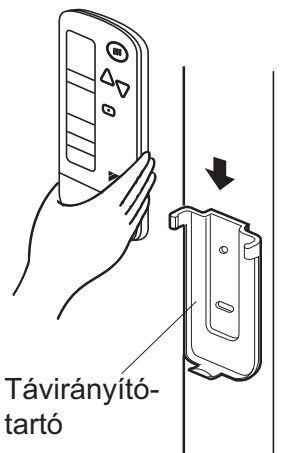
- A távirányító átviteli távolsága lerövidülhet, ha a helyiségben elektronikus fénycső ég. Új fénycső vásárlása előtt kérje ki az eladó tanácsát.
- Ha a távirányító jeleit más elektromos készülék is veszi, akkor helyezze távolabbra azt a készüléket, vagy kérjen tanácsot a forgalmazótól.

## A távirányító behelyezése a távirányító-tartóba

Rögzítse a távirányító-tartót a falra vagy egy oszlopra a mellékelt csavarral. (Ellenőrizze, hogy működik-e a jelátvitel)

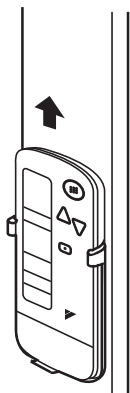
### A távirányító behelyezése

Csúsztassa be fölülről



### A távirányító kiemelése

Húzza felfelé

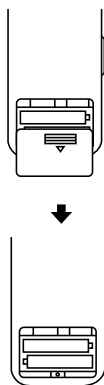


## A szárazelemek behelyezésének módja

(1) A nyíl irányába csúsztatva vegye le a távirányító hátlapját.

(2) Helyezze be az elemeket  
Helyezzen be két (AAA.LR03 (alkáli)) szárazelemet. A szárazelemek behelyezésénél figyeljen a helyes polaritásra, a (+) és (-) végükkel jó irányba helyezze be őket.

(3) Csukja le a hátlapot



## — Mikor cseréljen elemet —

Átlagos használat mellett az elemek körülbelül egy évig használhatók. Előfordulhat, hogy már korábban ki kell cserélni őket, ha a beltéri egység nem reagál vagy lassan reagál a parancsokra, illetve ha a kijelző elsötétül.

## [TUDNIVALÓK]

- Az összes elemet egyszerre kell kicserélni, és ne használjon új és használt elemet egyszerre.
- Ha a távirányító hosszabb időre használaton kívül lesz, az elemeket vegye ki, hogy az esetleg kifolyó elektrolit ne tegyen benne kárt.

## KÖZPONTI VEZÉRLÉSŰ RENDSZER ESETÉN

Ha a beltéri egység központi vezérlés alatt áll, akkor módosítani kell a távirányító beállításait.

Ebben az esetben forduljon a DAIKIN márkaképviselőhöz.

## 4. MŰKÖDÉSI TARTOMÁNY

Ha a hőmérséklet vagy a páratartalom a megadott tartományokon kívül esik, akkor biztonsági alrendszerek léphetnek működésbe, és a klímaberendezés nem működik, vagy időnként víz csöpöghet a beltéri egységből.

### HŰTÉS [°C]

KÜLTÉRI EGYSÉG	BELTÉRI			KÜLTÉRI HŐMÉRSÉKLET	
		HŐMÉRSÉKLET	PÁRATAR TALOM		
RZQG	DB	18-37	80% vagy alatta	DB	-15-50
	WB	12-28			
RZQSG71-100-140	DB	21-37	80% vagy alatta	DB	-10-43
	WB	14-28			
RZQ200	DB	21-37	80% vagy alatta	DB	-5-46
	WB	14-28			

KÜLTÉRI EGYSÉG	BELTÉRI HŐMÉRSÉKLET		KÜLTÉRI HŐMÉRSÉKLET	
RZQG	DB	10-27	DB	-19,5-21
			WB	-20-15,5
RZQSG71	DB	10-30	DB	-14-21
			WB	-15-15,5
RZQSG 100·140	DB	10-28	DB	-14-21
			WB	-15-15,5
RZQ200	DB	10-27	DB	-14-21
			WB	-15-15

DB: Száraz hőmérséklet

WB: Nedves hőmérséklet

A távirányítón a beállítható hőmérséklettartomány 16–32°C.

## 5. A HASZNÁLAT MÓDJA

Lásd az 1. ábrát az [1]. oldalon

- A működési módok eltérőek a hőszivattyús és a csak hűtő típusok esetében. A Daikin forgalmazó meg tudja határozni a rendszer típusát.
- Az egység védelme érdekében kapcsolja be a fő tápkapcsolót 6 órával az üzemeltetés előtt.
- Ne kapcsolja KI az áramellátást az egység szezonális használata közben. Erre az egység zökkenőmentes indítása miatt van szükség.
- Ha a fő tápkapcsolót üzem közben kikapcsolják, a működés automatikusan újraindul, ha a tápfeszültséget újra visszakapcsolják.

## HŰTÉS, FŰTÉS, AUTOMATIKUS, VENTILÁTOR ÉS PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓD

A bekapcsolás sorrendje.

- AUTOMATIKUS ÜZEMMÓD csak hőszivattyús split rendszerű klímaberendezésnél választható.
- Csak hűtő típus esetében "HŰTÉS", "VENTILÁTOR" és "PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS" üzemmód választható.

■ Lásd az 1-1 és a 2. ábrát az [1]. oldalon ■



### ÜZEMMÓDVÁLASZTÁS

**Nyomja meg többször az ÜZEMMÓDVÁLASZTÁS GOMBOT, és válassza ki a kívánt ÜZEMMÓDOT az alábbiakból.**

- HŰTÉS ÜZEMMÓD ..... " ❄ "   
 Javasolt hőmérséklet-beállítás 26 - 28°C.
- FŰTÉS ÜZEMMÓD ..... " ☀ "   
 Javasolt hőmérséklet-beállítás 18 - 23°C.
- AUTOMATIKUS MÓD ..... " (A) "

- Ebben az üzemmódban a HŰTÉS/ FŰTÉS váltás automatikus.
- Az AUTOMATIKUS ÜZEMMÓD a hőmérséklet-beállítások alapján szabályozza a hőmérsékletet, ami egész évben kellemes hőmérsékletet és energiatakarékos üzemeltetést biztosít.   
<Példa>   
Ha a beltéri hőmérséklet 25°C-ra, vagy az alá csökken, és a beállított hőmérséklet 27°C AUTOMATIKUS HŰTÉS ÜZEMMÓDBAN, a vezérlés AUTOMATIKUS FŰTÉS ÜZEMMÓDRA vált. Ha a beltéri hőmérséklet eléri vagy meghaladja a 29°C-ot, a vezérlés AUTOMATIKUS HŰTÉS ÜZEMMÓDRA vált.

## ■ VENTILÁTOR MÓD ..... " "

A berendezés a szoba levegőjét keringeti.

## ■ PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS

### ÜZEMMÓD ..... " "

- A program célja a szoba páratartalmának csökkentése, a lehető legkisebb hőmérséklet csökkenéssel.
- Egy mikroszámítógép automatikusan meghatározza a HŐMÉRSÉKLET és a VENTILÁTORSEBESSÉG értékét.
- A rendszer nem működik, ha a szoba hőmérséklete 16°C-nál alacsonyabb.



**BE/KI**

### **Nyomja meg a BE/KI gombot**

A MŰKÖDÉSJELZŐ LÁMPA (piros) kigyullad vagy kialszik, és a rendszer működésbe lép, illetve leáll.

- Ha a FŰTÉS ÜZEMMÓD leállt, 1 percen át VENTILÁTOR ÜZEMMÓDBAN működik a rendszer a beltéri egység hőelvezetése érdekében.

### **MEGJEGYZÉS**

- A berendezést a leállása után nem szabad azonnal kikapcsolni. Legalább 5 percet várni kell.  
Víz szivárog, vagy valami más probléma van a berendezéssel.
- A beállítások módosítása vagy az üzemmód BE-/KIAKOC SOLÁSA után ellenőrizze, hogy a beltéri egység hangjelzéssel nyugtázza a vételt.

## **[HŰTÉS ÜZEMMÓD MŰKÖDÉSI JELLEMZŐI (HŰTÉS ÉS AUTOMATIKUS HŰTÉS ÜZEMMÓD)]**

- Ha folyamatosan lefelé fújtv levegővel működött az egység, egy ideig működtesse a klímaberendezést ellenkező irányú beállítással a szárny párasodásának megelőzése érdekében. (A távirányító a beállított levegőfúvási irányt mutatja.)

- Ha HŰTÉS ÜZEMMÓDOT használ alacsony beltéri hőmérséklet mellett, a beltéri egység hőcserélője eljegesedik. Ez ronthatja a hűtőteljesítményt. Ilyen esetben a rendszer automatikusan JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓDRA kapcsol egy ideig.  
JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓDBAN a leolvasztott víz kibocsátásának megelőzése érdekében a levegőfúvás sebessége alacsonyabb. (A távirányító a beállított levegőfúvási sebességet mutatja.)
- Ha a külső hőmérséklet magas, időbe telik, amíg a kültéri hőmérséklet eléri a célértéket.

## **[FŰTÉS ÜZEMMÓD MŰKÖDÉSI JELLEMZŐI (FŰTÉS ÉS AUTOMATIKUS FŰTÉS ÜZEMMÓD)]**

### **A MŰKÖDÉS INDÍTÁSA**

- FŰTÉS ÜZEMMÓDBAN általában hosszabb időt vesz igénybe a célhőmérséklet elérése, mint a HŰTÉS ÜZEMMÓDBAN. Ezért ajánlott IDŐZÍTETT ÜZEMMÓDDAL hamarabb elindítani a működést.

**Végezze el az alábbi műveletet a fűtésteljesítmény csökkenésének megakadályozása és a hideg levegő kiengedése érdekében.**

### **A MŰKÖDÉS INDÍTÁSAKOR ÉS A JÉGMENTESÍTÉS BEFEJEZÉSE UTÁN**

- A fűtés meleg levegő keringetésével történik, emiatt a bekapcsolás után eltelik egy kis idő, amíg az egész szoba felmelegszik.
- A beltéri egység ventilátora automatikusan működik, amíg a klímaberendezés által érzékelt hőmérséklet el nem ér egy meghatározott fokot. Ekkor a meleg levegő fújása leáll és a fényérzékelő egységen kigyullad a JÉGTELENÍTÉS ÜZEMMÓD LÁMPA. Ilyenkor hagyja úgy, ahogy van, és várjon egy kicsit. (A távirányító a beállított levegőfúvási sebességet mutatja.)

- A levegőfűvási irány vízszintesre vált, így a hideg légáramot nem fújja a helyiségben tartózkodókra. (A távirányító a beállított légfűvási irányt fogja mutatni)

## **JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓD (A kültéri egység jégtelenítéséhez)**

- Ahogy a jég lassan lerakódik a kültéri egység spirálcsőire a fűtőhatás csökken, és a rendszer JÉGMENTESÍTÉS módra vált.
- A meleg levegő fújása leáll és a fényérzékelő egységen kigyullad a JÉGTELENÍTÉS ÜZEMMÓD LÁMPA. (A távirányító a beállított levegőfűvási sebességet mutatja.)
- 6 - 8 perc múlva (maximum 10 perc) a rendszer visszatér JÉGMENTESÍTÉS módból FŰTÉS üzemmódba.
- A levegőfűvási irány vízszintesre vált. (A távirányító a beállított levegőfűvási irányt mutatja.)
- Ha a JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓD során, vagy azt követően FŰTÉS ÜZEMMÓDRA vált át, fehér köd gomolyog elő a kültéri egység levegőkimenetéből.
- Ezen művelet közben sziszegő vagy sustorgó hangot hallhat.

## **A külső levegőhőmérséklet és a fűtőteljesítmény**

- A klímaberendezés fűtőteljesítménye úgy csökken, ahogy a külső levegő hőmérséklete csökken. Ilyenkor a klímaberendezés mellett egyéb fűtési rendszert is használni kell. (Nyílt lánggal üzemelő készülék használata esetén rendszeresen szellőztesse a helyiséget.) Nyílt lánggal üzemelő készüléket ne használjon olyan helyen, ahol a klímaberendezés közvetlenül a készülékre fújna a levegőt.
- Ha a meleg levegő a mennyezet alatt marad és a lábtérben hideg van, akkor ajánlott egy levegőkeringető megoldás alkalmazása (egy ventilátor, amely megkeveri a helyiségben a levegőt). A részletekről érdeklődjön a forgalmazónál.

- Ha a beltéri hőmérséklet meghaladja a beállított értéket, a klímaberendezés enyhe légáramlatot bocsát ki (a ventilátor sebessége lecsökken). A levegőfűvási irány vízszintesre vált. (A távirányító a beállított levegőfűvási sebességet és irányt mutatja.)

## **[PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓD MŰKÖDÉSI JELLEMZŐI]**

- Ez az üzemmód a beltéri hőmérséklet csökkentése nélkül mérsékli a páratartalmat. Az üzemmódgomb megnyomásakor a beltéri hőmérséklet lesz a beállított hőmérséklet. Ekkor a levegőfűvási sebesség és a páratartalom beállítása automatikus, ezért a távirányító nem jelzi ki a levegőfűvás sebességét és a célhőmérsékletet. A beltéri hőmérséklet és páratartalom hatékony csökkentéséhez először csökkentse a szobahőmérsékletet HŰTÉS ÜZEMMÓDDAL, majd váltson PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓDRA. A beltéri hőmérséklet csökkentésekor a klímaberendezés levegőfűvása leállhat.
- Ha folyamatosan lefelé fújtv levegővel működött az egység, egy ideig működtesse a klímaberendezést ellenkező irányú beállítással a szárny párásodásának megelőzése érdekében. (A távirányító a beállított levegőfűvási irányt mutatja.)
- Ha PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓDOT használ alacsony beltéri hőmérséklet mellett, a beltéri egység hőcserélője jegesedhet. Ilyen esetben a rendszer automatikusan JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓDRA kapcsol egy ideig.

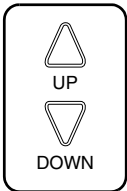
## BEÁLLÍTÁS

A HŐMÉRSÉKLET, a VENTILÁTOR-SEBESSÉG és a LEVEGŐFÚVÁS-IRÁNY beprogramozásához végezze el az látható eljárást.



### HŐMÉRSÉKLET-BEÁLLÍTÁS

**Nyomja meg a HŐMÉRSÉKLET-BEÁLLÍTÁS GOMBOT, és állítsa be a kívánt hőmérsékletet.**

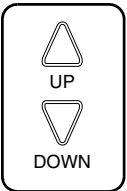


A gomb minden megnyomásakor a hőmérséklet-beállítás emelkedik 1°C-ot.

A gomb minden megnyomásakor a hőmérséklet-beállítás csökken 1°C-ot.

- VENTILÁTOR üzemmódban a hőmérséklet nem állítható be.

#### Automatikus üzemmód esetén



A gomb minden megnyomásakor a hőmérséklet-beállítás eggyel a "H" érték felé ugrik.

A gomb minden megnyomásakor a hőmérséklet-beállítás eggyel az "L" érték felé ugrik.

[°C]

	H	■	M	■	L
Hőmérséklet-beállítás	25	23	22	21	19

- A beállítás ventilátor módban nem lehetséges.

#### MEGJEGYZÉS

- A távirányítón a beállítható hőmérséklettartomány 16–32°C.
- A beállítások módosítása vagy az üzemmód BE-/KIAKOC SOLÁSA után ellenőrizze, hogy a beltéri egység hangjelzéssel nyugtázza a vételt.



## VENTILÁTORSEBESSÉG-VEZÉRLÉS

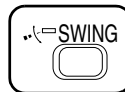
**Nyomja meg a VENTILÁTOR-SEBESSÉG-VEZÉRLÉS GOMBOT.**

A választható ventilátorsebesség lassú, közepes vagy gyors.

- Egyes esetekben a mikroszámítógép átveszi a ventilátorsebesség szabályozását az egység védelme érdekében.
- A légfúvás sebessége a beltéri hőmérséklet függvényében automatikusan változhat.

A ventilátor leállhat, ez azonban nem jelent hibás működést.

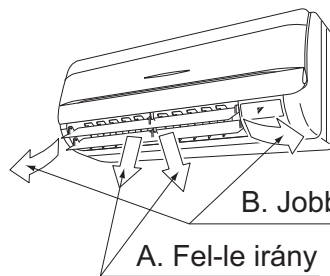
- A levegőfúvás irányának átváltása bizonyos időt vehet igénybe, ez azonban nem jelent hibás működést.
- A levegőfúvás sebessége nem állítható "automatikus" állásra.



## LEVEGŐFÚVÁS IRÁNYÁNAK BEÁLLÍTÁSA

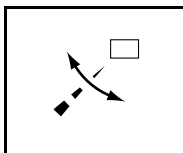
- A levegőfúvás irányát kétféle módon lehet állítani.

(Ha a működés leáll, a levegőkimenet légtérelő szárnyai (a függőleges levegőfúvást irányító szárnyak) automatikusan záródnak.)



## A. FEL-LE IRÁNY

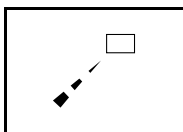
A levegőfúvás alábbi irányának kiválasztásához nyomja meg a **LEVEGŐFÚVÁS-IRÁNY BEÁLLÍTÁS GOMBOT**.



Ez a JELZÉS jelenik meg, és a levegőfúvás iránya folyamatosan változik. (Automatikus legyezés beállítás)



Nyomja meg a **LEVEGŐFÚVÁS-IRÁNY BEÁLLÍTÁS GOMBOT** a levegőfúvás szögének tetszés szerinti beállításához.



A JELZÉS eltűnik, amint a levegőfúvás iránya rögzül (Rögzített levegőfúvás-irány beállítás).

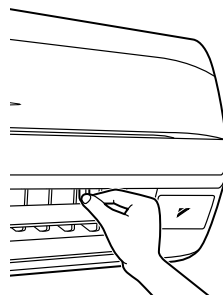
## A LEVEGŐTERELŐ SZÁRNY MOZGÁSA

Az alábbi körülmények között a mikroszámítógép vezérli a levegőfúvás irányát, emiatt eltérés lehet az ábrától.

Üzem mód	<ul style="list-style-type: none"><li>• HŰTÉS</li><li>• AUTOMATIKUS HŰTÉS</li><li>• PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• FŰTÉS</li><li>• AUTOMATIKUS FŰTÉS</li></ul>
Függőleges levegőfúvás	<ul style="list-style-type: none"><li>• Amikor folyamatosan lefelé tartó levegőfúvási iránnyal működik (A szárny párasodásának megelőzése érdekében az egység egy ideig az automatikusan beállított irányban fújja a levegőt.)</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ha a szoba hőmérséklete nagyobb, mint a célhőmérséklet</li><li>• FŰTÉS ÜZEMMÓD indításakor vagy JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓD során (ha a kültéri egység jegesedik) (A levegőfúvási irány vízszintesre vált, hogy a levegő ne érje közvetlenül az embereket.)</li></ul>

## B. JOBBRA-BALRA IRÁNY

Nyomja le kissé a lamellák szélén a füleket (vízszintes levegőfúvásirány-beállító terelőlap), és állítsa tetszés szerint jobbra vagy balra.



Állítsa meg a vízszintes terelőlapokat egy olyan helyzetben, ahol a füleket meg lehet fogni, és állítsa jobbra vagy balra.



## MEGJEGYZÉS

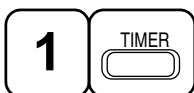
- A beállítás előtt a levegőfúvási irány legyezését olyan állásban kell megállítani, hogy a vízszintes irányú állítás lehetséges legyen. A keze beszorulhat, ha az egység legyezése közben próbálja meg beállítani.

## IDŐZÍTÉS MÓD

A bekapcsolás sorrendje

- Az időszabályzó az alábbi két módon működik. A leállítás idejének beprogramozása (⊕ · ○)  
.... A rendszer a beállított idő elteltével kikapcsol.  
Az elindulás idejének beprogramozása (⊕ · |)  
.... A rendszer a beállított idő elteltével bekapcsol.
- Az indulási és leállási idő egyszerre is beprogramozható.
- Az időzítő beállítása csak egyszer érvényes. Ha az IDŐZÍTŐ műveletet minden nap használja, ezt a beállítást minden használat előtt el kell végezni.

## IDŐZÍTÉS MÓD INDÍTÁS/LEÁLLÍTÁS



**Nyomja meg többször az IDŐZÍTÉS MÓD IND./LEÁLL. GOMBOT, és válassza ki a kívánt módot a kijelzőn.**

A kijelző villog.

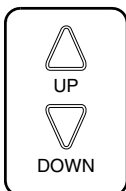
A leállási időzítés beállításához... " ⊕ · ○ "

Az indulási időzítés beállításához... " ⊕ · | "



## IDŐPROGRAMOZÁS

**Nyomja meg az IDŐPROGRAMOZÁS GOMBOT, és állítsa be a rendszer leállításának vagy elindulásának idejét.**



A gomb megnyomásakor az időpont 1 órát ugrik előre.

A gomb megnyomásakor az időpont 1 órát ugrik visszafelé.

- A gombot lenyomva tartva a beállított idő folyamatosan változik.

- Az időzítés legfeljebb 72 órára előre programozható.



## IDŐZÍTÉS TÁROLÁS

**Nyomja meg az IDŐZÍTÉS TÁROLÁS GOMBOT.**

Az idő beállítása ezzel megvolt.

A jelzés a villogásról átvált folyamatos világításra.



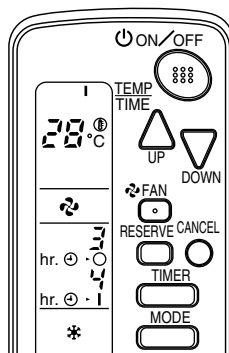
## IDŐZÍTÉS TÖRLÉS

Ha törölni akarja az időzítést, nyomja meg az IDŐZÍTÉS TÖRLÉS GOMBOT gombot.

A kijelző törlődik.

- Ellenőrizze, hogy a beltéri egység hangjelzéssel nyugtázza a vételt. Ha nem hallatszik megerősítő hangjelzés, állítsa be az időzítőt a **1** - **3** lépésekkel, majd nyomja meg az IDŐZÍTÉS TÖRLÉS GOMBOT.

**Példa.**



Ha az időszabályzó úgy van beprogramozva, hogy a rendszer 3 óra elteltével leálljon, és 4 óra múlva elinduljon, akkor a rendszer 3 óra elteltével leáll, és 1 órával később újra elindul.

## MEGJEGYZÉS

- A beprogramozás után a kijelző a fennmaradó időt mutatja.

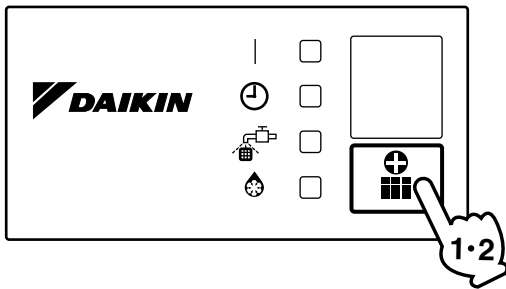
## VÉSZÜZEM

Ha a távirányító nem működik, mert lemerültek vagy nincsenek benne az elemek, használja az egységen a kimeneti rács mellett található kapcsolót. Ha a távirányító nem működik, pedig nem látható rajta a kis telep feszültséget mutató jelzés, akkor forduljon a helyi márkaképviselőhöz.

### [INDÍTÁS]

#### 1 Nyomja meg a VÉSZÜZEM KAPCSOLÓT.

- A készülék bekapcsol, az utolsó üzemmódban.
- A rendszer az előzőleg beállított ventilátorsebességgel üzemel.



Ez a kijelző a beltéri egység levegőkimenete mellett található. (Lásd a 2. ábrát az [1]. oldalon)

### [LEÁLLÍTÁS]

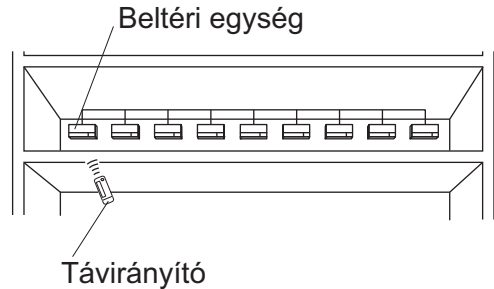
#### 2 Nyomja meg újra a VÉSZÜZEM KAPCSOLÓT.

## BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK CSOPORTOS VAGY KÉT TÁVIRÁNYÍTÓS VEZÉRLÉSŰ RENDSZEREKHEZ

A rendszer lehetőséget ad az egyedi vezérlés mellett (egy távirányító egy beltéri egységet vezérel) két másik vezérlő rendszer alkalmazására. Ellenőrizze az alábbiakat, ha az egység vezérlése a lentiek szerinti.

#### ■ Csoportos vezérlésű rendszer

- Egy távirányító max. 16 beltéri egységet vezérel.
- Minden beltéri egység beállítása megegyező.

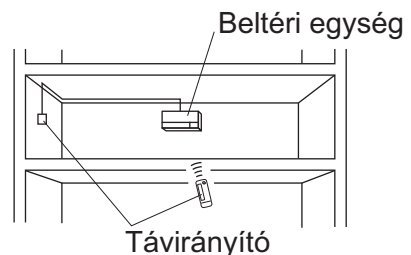


#### ■ Két távirányítós vezérlésű rendszer

Két távirányító (vezetékes és vezeték nélküli) egy beltéri egységet vezérel. (Csoportos vezérlésnél a beltéri egységek egy csoportját)

Az egység egyedileg működik.

- Egy két távirányítóval vezérelt rendszert nem lehet csak vezeték nélküli távirányítókkal vezérelni. (A két távirányítóval vezérelt rendszereknél az egyik távirányító lehet vezeték nélküli, de a másiknak vezetékesnek kell lennie.)
- Két távirányítóval vezérelt rendszereknél a vezeték nélküli távirányítót nem lehet időzítési funkciókra használni.
- A beltéri egységen csak a MŰKÖDÉSJELZŐ LÁMPA működik, a 3 másik lámpa nem.
- Ha két távirányítóval vezérelt rendszert használ, a vezeték nélküli távirányító csak az ÜZEMMÓDOT jeleníti meg.
- Ha vezetékes távirányítóval üzemelteti a berendezést, a vezeték nélküli távirányító kijelzője nem változik.



## MEGJEGYZÉS

- Keresse meg a Daikin forgalmazót, ha csoportos vagy két távirányítós vezérlésre szeretne átállni, illetve azok beállításával kapcsolatban.
- A csoportos vagy két távirányítós vezérlést és azok beállítását ne végezze el ön maga, hanem kérje meg erre a forgalmazót.

## 6. NEM JELZI A KLÍMABERENDEZÉS MEGHIBÁSODÁSÁT

**Az alábbi jelenségek nem jelzik a légkondicionáló meghibásodását.**

### I. A RENDSZER NEM MŰKÖDIK

- **A rendszer nem indul el azonnal a BE/KI gomb megnyomása után.**
- **A rendszer nem indul el azonnal a HŐMÉRSÉKLET-BEÁLLÍTÁS GOMB megnyomása után, mikor a gomb visszatér az előző helyzetbe.**  
Nem indul újra azonnal, mert valamelyik biztonsági alrendszere aktív, és a túlterhelés megelőzése érdekében blokkolja a rendszert.  
Ha a MŰKÖDÉSJELZŐ LÁMPA világít, a rendszer rendesen működik. 3 perc múlva a rendszer el fog indulni automatikusan.
- **A beltéri egység három sípoló hangjelzéssel nyugtázza a vételt. (rendes esetben két sípolást hall).**  
Ez a rendszer központi vezérlése miatt van így.
- **A kültéri egység leállt.**  
Azért van, mert a szoba hőmérséklete elérte a beállított hőmérsékletet. A beltéri egység VENTILÁTOR ÜZEMMÓDRA vált. HŰTÉS ÜZEMMÓD (AUTOMATIKUS HŰTÉS ÜZEMMÓD):  
Csökkentse a célhőmérsékletet.  
FŰTÉS ÜZEMMÓD (AUTOMATIKUS FŰTÉS ÜZEMMÓD):  
Növelje a célhőmérsékletet.  
A rendszer a normál állapot elérése után nem sokkal működni kezd.

- **A FŰTÉS ÜZEMMÓD indítása után kigyullad a beltéri egység kijelzőjén a JÉGMENTESÍTÉS LÁMPA.**  
Ennek az az oka, hogy a kültéri egység eljégedésekor a rendszer a fűtőteljesítmény csökkenésének megelőzése érdekében automatikusan JÉGMENTESÍTÉS ÜZEMMÓDRA vált. 6–8 perc múlva (maximum 10 perc) a rendszer visszatér az eredeti üzemmódba.

### II. IDŰNKÉNT LEÁLL A RENDSZER.

- **A távirányítón az "U4" és az "U5" jelzés látható, és a berendezés leáll. Néhány perc múlva újraindul.**  
Ennek az az oka, hogy más készülékek által keltett elektromos zajok miatt az egységek közötti kommunikáció megszakad.  
Az elektromos zaj csökkenésével a rendszer magától újraindul.

### III. A HŰTÉS ÉS FŰTÉS ÜZEMMÓD NEM VÁLTHATÓ ÁT

- **A beltéri egység egy hosszú hangjelzéssel nyugtázza a vételt.**  
Az üzemmódváltáshoz nem elérhető üzemmódot állított be a beltéri egységhez.

### IV. A VENTILÁTORSEBESSÉG ELTÉR A BEÁLLÍTÁSTÓL

- **Hiába nyomja meg a LEVEGŐFÚVÁS SEBESSÉGÉT ÁLLÍTÓ GOMBOT, a ventilátor sebessége nem változik.**  
JÉGMENTESÍTÉS esetén HŰTÉS ÜZEMMÓDDBAN a leolvasztott víz kibocsátásának megelőzése érdekében a levegőfúvás sebessége alacsonyabb. Egy idő múlva a levegőfúvás sebességét módosítani lehet. (A levegőfúvás sebessége nem állítható be PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁSHOZ.)  
Ha a helyiség hőmérséklete meghaladja a beállított értéket, a beltéri egység ventilátora kis sebességgel működik. Némi időbe telhet, hogy a levegőfúvás sebessége megváltozzon.  
Növelje a célhőmérsékletet. Egy idő múlva a levegőfúvás sebessége módosul.

## V. A LEVEGŐ IRÁNYA ELTÉR A BEÁLLÍTOTTÓL

- A távirányítón kijelzett és a tényleges levegőfűvási irány nem egyezik.
- Az automatikus legyezés beállítás nem működik.

Ennek az az oka, hogy a levegőfűvás sebességét automatikusan szabályozza a rendszer.

Egy idő múlva a levegőfűvás irányát módosítani lehet.

(Lásd a "LEVEGŐFŰVÁS-IRÁNY BEÁLLÍTÁSÁT" a 11. oldalon.)

## VI. A JELZÉSEKNEK CSAK EGY RÉSZE LÁTHATÓ

- Működő berendezésnél csak a működésjelző jelez, vagy ha meg is jelennek rövid időre a jelzések, hamarosan eltűnnek, és csak a működésjelző jelzése marad.

Az adott beltéri egység egy multi rendszer része, és a távirányító a multi rendszerre van állítva.

## VII. NINCS JELZÉS VAGY AZ ÖSSZES ALKATRÉSZ JELZÉSE MEGJELENIK

- Ha megnyomott egy gombot a távirányítón.

Lemerültek az elemek.

## VIII. A BERENDEZÉS NEM HŰT HATÁSOSAN.

- Az egység programozott szárítás üzemmódban működik.

Ennek az az oka, hogy programozott szárítás üzemmód fut, mely a beltéri hőmérsékletet a lehető legkisebb mértékben csökkenti.

Csökkentse a szobahőmérsékletet HŰTÉS ÜZEMMÓDDAL, majd váltson PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓDRA.

(Lásd a "PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓD MŰKÖDÉSI JELLEMZŐI" részt a 10. oldalon.)

- Olvassa el a HŰTÉS ÜZEMMÓD, a FŰTÉS ÜZEMMÓD és a PROGRAMOZOTT SZÁRÍTÁS ÜZEMMÓD jellemzőit a 9-11. oldalon.

## Megfelelő használat

### Kerülje a túlhűtést vagy túlfűtést.

A túlzott mértékű használat felesleges energiafelhasználással jár.



## 7. HIBAKERESÉS

### I. VÉSZLEÁLLÍTÁS

Ha a vészleállítás funkció kapcsolta ki a klímaberendezést, akkor a beltéri egységen a MŰKÖDÉSJELZŐ LÁMPA villogni kezd. Olvassa le a kijelzőről a hibakódot az alábbi lépések szerint. Ezzel hibakóddal forduljon a forgalmazóhoz. A kód ismerete segít meghatározni a hiba okát, így gyorsabb lesz a javítás.



**A VIZSGÁLAT/PRÓBAÜZEM GOMB megnyomásával válassza a vizsgálat üzemmódot "👁️".**

"👁️" jelenik meg a kijelzőn, és villog. Az "EGYSÉG Sz." lámpa világít.



**Nyomja meg az IDŐZÍTÉS-PROGRAMOZÁS GOMBOT, és módosítsa az egység számot.**

A megnyomásával változtassa az egység számot, amíg a beltéri egység hangjelzést nem ad, majd a hangjelzések számának megfelelően hajtja végre a következő műveletet.

#### Hangjelzések száma

3 rövid hangjelzés ..... Végezze el az összes lépést (3 - 6).

1 rövid hangjelzés ..... Hajtja végre a 3. és 6. lépést.

1 hosszú hangjelzés .. Nincs probléma



**Nyomja meg az ÜZEMMÓD-VÁLASZTÁS GOMBOT**

"👁️" villog a hibakódtól balra.



**Nyomja meg az IDŐZÍTÉS-PROGRAMOZÁS GOMBOT, és változtassa a hibakódot.**

Nyomja addig, amíg a beltéri egység két hangjelzést nem ad.



**Nyomja meg az ÜZEMMÓD-VÁLASZTÁS GOMBOT**

"👁️" villog a hibakódtól jobbra.



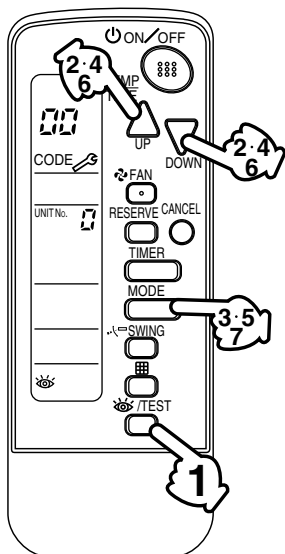
**Nyomja meg az IDŐZÍTÉS-PROGRAMOZÁS GOMBOT, és változtassa a hibakódot.**

Nyomja addig, amíg a beltéri egység egy hosszú hangjelzést nem ad. A hibakód rögzül, ha a beltéri egység egy hosszú hangjelzést nem ad.



**A kijelző alaphelyzetbe állítása**

**Nyomja meg az ÜZEMMÓD-VÁLASZTÁS GOMBOT, és a kijelző visszatér alaphelyzetbe.**



Nem tudja az eltérő számú távirányító által adott jeleket venni. (Ha a szám nincs feltüntetve, akkor feltehetően "1".)

## 2. Ha a rendszer működik, de a hűtés vagy fűtés nem kielégítő.

- Ha a beállított hőmérséklet nem megfelelő. (Lásd a 11. oldalon)
- Ha a VENTILÁTORSEBESSÉG beállítása lassú (LOW). (Lásd a 11. oldalon)
- Ha a levegőfúvás szöge nem megfelelő. (Lásd a 12. oldalon)

Ha a fentiek ellenőrzése nem oldotta meg a problémát, ne próbálja megjavítani a berendezést. Ilyen esetekben forduljon a helyi márkaképviselethez. Diktálja be a típus nevét (a gyártó adattábláján látható) és a problémát okozó jelenséget.

**Az alábbi esetben további információért forduljon a márkaképviselethez.**

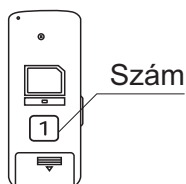
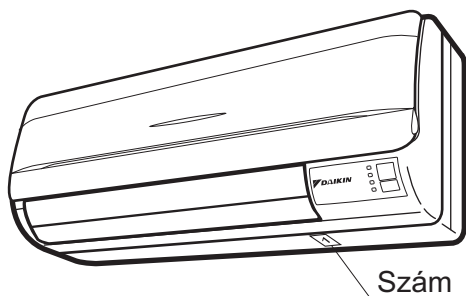
### — ⚠ FIGYELMEZTETÉS —

Ha égett szagot észlel, azonnal kapcsolja ki a berendezést, és értesítse a klíma-berendezést forgalmazó márkaképviseletet. Ha a berendezést abnormális körülmények között üzemeltetik, akkor a berendezés károsodhat, és áramütés és/vagy tűz keletkezhet.

## II. HA NEM VÉSZLEÁLLÍTÁS TÖRTÉNT

### 1. A berendezés egyáltalán nem működik.

- Ellenőrizze, hogy nem éri-e a vevőt napfény vagy erős lámpafény. A vevőnek fénytől védett helyen kell lennie.
- Ellenőrizze, hogy vannak-e a távirányítóban elemek. Helyezze be az elemeket.
- Ellenőrizze, hogy a beltéri egység száma megegyezik-e a vezeték nélküli távirányító számával.



A beltéri egységet csak az ugyanolyan számú távirányítóval lehet üzemeltetni.

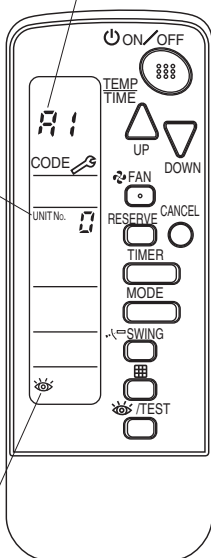
### [Probléma]

A beltéri egységen a MŰKÖDÉSJELZŐ LÁMPA villog, és a berendezés egyáltalán nem működik. (Lásd a 5. oldalon)

Annak az egységnek a száma, amely hibát jelzett

Hibakód

VIZSGÁLAT jelzés



### [Teendő]

Olvassa le a távirányítóról a hibakódot (A1-UF) és forduljon a márkaképviselőhöz, ahol a berendezést vásárolta. (Lásd a 17. oldalon)

**DAIKIN INDUSTRIES, LTD.**

Head office:

Umeda Center Bldg., 2-4-12, Nakazaki-Nishi,  
Kita-ku, Osaka, 530-8323 Japan

Tokyo office:

JR Shinagawa East Bldg., 2-18-1, Konan,  
Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium